

عربی اختصاصی

- ۱- گزینه «۱» - «ذو فضل علی النّاس: دارای بخشش بر مردم» رد گزینه‌های «۲» و «۴». «أكثراهم: اغلب آنها» رد گزینه «۳». لا یشکرون: سپاسگزاری نمی‌کنند رد گزینه «۴». (طاهری) (پایه دوازدهم - درس اول - ترجمه)
- ۲- گزینه «۴» - « فعل مضارع پس از فعل مضاری، به شکل مضاری استمراری ترجمه می‌شود. «شاهدت...یُسَارِعُونَ: دیدم...می‌شافتند» رد گزینه‌های «۲» و «۳» ضمماً «يَبْتَسِمُونَ: لِبَخْنَدْنَانَ» حال است نه صفت. رد گزینه «۱» (طاهری) (ترجمه - ترکیبی)
- ۳- گزینه «۲» - دواوک: دوای تو. رد گزینه «۴» «ما تبصر: نمی‌بینی» رد گزینه‌های «۱» و «۳» (طاهری) (پایه دوازدهم - درس اول - ترجمه)
- ۴- گزینه «۳» - «لا شک: هیچ شکی» رد گزینه «۴» «لکلَ اختراع علمی: هر اختراعی علمی دارد» رد گزینه‌های «۱» و «۴» «وجه نافع: بعد سودمند» رد گزینه «۲» «التقينه» در گزینه «۴» ترجمه نشده است. (طاهری) (پایه دوازدهم - درس دوم - ترجمه)
- ۵- گزینه «۳» - «لتمنح: باید داده شود» مجھول است نه معلوم. رد گزینه «۱» «ينفع: سود می‌رساند»، «ينتفع بت: سود می‌برد از» رد سایر گزینه‌ها. (طاهری) (پایه دوازدهم - درس دوم - ترجمه)
- ۶- گزینه «۳» - «مليون مرّة: يك ميليون برابر» (طاهری) (پایه دوازدهم - ترکیبی - ترجمه)
- ۷- گزینه «۴» - بررسی ترجمه سایر گزینه‌ها:
- گزینه «۱»: می‌دانم که تو در امتحان موفق خواهی شد
گزینه «۲»: به دانش آموز در کلاس نگاه کردم، گویی او مریض بود.
گزینه «۳»: اگر بکاری برداشت می‌کنی، این قانونی طبیعی است!
(طاهری) (پایه دوازدهم - ترکیبی - ترجمه)
- ۸- گزینه «۱» - «ای کاش ما: ليتنا» رد گزینه‌های «۲» و «۴» «بار دیگر: مرّة أخرى» رد گزینه‌های «۲» و «۳» «که برویم: أن نذهب. رد گزینه «۳».
- ۹- گزینه «۴» - مفهوم عبارت و سایر گزینه‌ها به قناعت توصیه می‌کند اما مفهوم گزینه «۴» بر تواضع دلالت دارد. ترجمه گزینه «۲»: به آنچه خداوند برایت قسمت کرده راضی باش تا بی نیازترین مردم باشی. گزینه «۳»: فقر همراه کسی است که قانع نمی‌شود، پس زیاد حرص نورز.
(طاهری) (پایه دوازدهم - درس اول - مفهوم)
- ۱۰- گزینه «۳» - فريق درست است، زیرا مفعول است نه فاعل! سایر گزینه‌ها صحیح هستند. (طاهری) (پایه دوازدهم - درس دوم - حرکت گذاری)
- ۱۱- گزینه «۳» - در گزینه «۱» «نا» مفعول است. در گزینه «۲» «ما شرطیه» نیست. در گزینه «۴» «نا» ضمیر متصل است نه منفصل.
(طاهری) (پایه دوازدهم - درس اول - قواعد - ترکیب و تجزیه)
- ۱۲- گزینه «۳» - در گزینه «۱» «تأخذوا» ثلاثی مجرد و فاعلش «و» است. در گزینه «۲» «أهل» معرفه علم نیست. در گزینه «۴» «نقاد» فاعل نیست.
(طاهری) (درس اول - قواعد - ترکیب و تجزیه)
- ۱۳- گزینه «۲» - در گزینه «۱» جمله فعلیه است نه اسمیه. در گزینه «۳» «القطار» علم نیست و در گزینه «۴» مفعول نیست بلکه حال است.
(طاهری) (پایه دوازدهم - درس دوم - تجزیه و ترکیب)
- ۱۴- گزینه «۲» - در این گزینه «پأس» اسم «لا» است، اما خبر آن محدود است. در سایر گزینه‌ها به ترتیب «موجود، أجمل، لنبيّ» خبر «لا» هستند.
(طاهری) (پایه دوازدهم - درس اول - قواعد - لانفی جنس)
- ۱۵- گزینه «۳» - برند، جایزه را دریافت کرد درحالی که احساس افتخار می‌کرد. در این گزینه حال به شکل جمله حالیه آمده است. در گزینه «۱» «raghibin» حال جمله نیست. در گزینه «۲» «خائفین» خبر لیس است نه حال ضمن اینکه «و نحاربه» و با آن‌ها می‌جنگیم» «واو» حالیه نیست.
در گزینه «۴» «محبوبون» خبر «إنّ» است و حال نیامده است. (طاهری) (پایه دوازدهم - درس دوم - قواعد - حال)
- ۱۶- گزینه «۴» - ترجمه عبارت:..... افراد با نشاط به اهدافشان می‌رسند و هیچ شکی در آن نیست. در گزینه «۱» «لكن: اما» بی‌معنی است. در گزینه «۲» «كانَ فعل ناقصه است و مناسب جای خالی نیست در گزینه «۳» نیز «عل: شاید» با توجه به آخر عبارت «هیچ شکی در آن نیست» برای جای خالی مناسب نیست. (طاهری) (پایه دوازدهم - درس اول - حروف مشبهه بالفعل و ترجمه آن‌ها - قواعد)
- ۱۷- گزینه «۱» - در این گزینه صاحب حال «إخوة» است که نقش فاعل دارد. در گزینه «۲» «الجبال» در گزینه «۳» «أح» و در گزینه «۴» «إخوان» همگی صاحب حال و مفعول هستند. (طاهری) (پایه دوازدهم - درس دوم - قواعد - حال)
- ۱۸- گزینه «۳» - «بی شک دانشجویان ما باید بدانند که موقفیت به سادگی به دست نمی‌آید، پس بر آن‌هاست که بیشتر تلاش کنند». «أنَّ قبل از اسم می‌آید نه فعل. رد گزینه‌های «۱» و «۴» قبل از فعل «أنْ: كه» می‌آید نه «أنَّ». رد گزینه «۲»
(طاهری) (پایه دوازدهم - درس اول - حروف مشبهه بالفعل)
- ۱۹- گزینه «۲» - «المساجدُ بيوت» در اصل مبتدا و خبر بوده که پس از آمدن حروف مشبهه، حرکت آخر کلمات تغییر کرده است.
(طاهری) (پایه دوازدهم - درس اول - قواعد)

- گزینه «۱» - «نشاطاً» اسم «إنّ» است که پس از خبر «فی العلم» آمده است. در سایر گزینه‌ها به ترتیب «المجاهدين، أهل، المطر» اسم هستند
که قبل از خبر «بنیان، أحیاء و ينزل» آمده‌اند. (طاهری) (پایه دوازدهم - درس اول - قواعد - حروف مشبهة بالفعل)